

ملخص summary

Definition of Judicial and Judiciary.

According to Black's law dictionary, **Judicial**: "Relating to courts of law, judges, or the administration of justice. It refers to matters or actions that are governed or decided by the legal system and pertain to the interpretation and application of the law"¹.

"قضائي: يتعلق بالمحاكم القانونية، أو القضاة، أو إدارة العدالة. يشير إلى المسائل أو الإجراءات التي تحكمها أو تقررها المنظومة القانونية، وتتعلق بتفسير القانون وتطبيقه".

- **Judiciary** is a noun that refers to the judicial system as a whole.

- القضاء هو اسم يشير إلى النظام القضائي ككل.

-

- **Judicial** is an adjective that describes something related to justice or judicial matters.

القضائي هو صفة تصف شيئاً متعلقاً بالعدالة أو الأمور القضائية.

1) Codified law.

Codified law in Algeria refers to a set of legal legislation that are methodically grouped into written codes. The term "**codified code**" often refers to the methodical organisation of laws and regulations into formal legal codes. Algeria, like many other countries, has codified its framework of law into many important legal codes, which cover diverse elements of civil, criminal, and commercial law...etc. Some of the key codified laws of Algeria include:

القانون المقتن (المدون) في الجزائر يشير إلى مجموعة من التشريعات القانونية التي تم تجميعها بشكل منهجي في قوانين مكتوبة. يشير مصطلح "القانون المدون" غالبا إلى التنظيم المنهجي للقوانين واللوائح (الأنظمة) في شكل تقنيات (مدونات) قانونية رسمية. الجزائر، مثل العديد من الدول الأخرى، قامت بتقنين (بتدوين) إطارها القانوني في العديد من تقنيات (المدونات) القانونية المهمة التي تغطي جوانب مختلفة من القانون المدني، الجنائي، التجاري... إلخ. من بين القوانين المدونة الرئيسية في الجزائر:

a) Algerian Civil Code: القانون المدني الجزائري

This code governs civil subject such as property rights, responsibilities, and contracts. It was inspired by the French Civil Code (Napoleonic Code) owing to Algeria's colonial history.

يحكم هذا القانون الموضوعات المدنية مثل حقوق الملكية، المسؤوليات، والعقود. وقد استلهم من القانون المدني الفرنسي (قانون نابليون) بسبب التاريخ الاستعماري للجزائر.

b) Algerian Penal law: قانون العقوبات الجزائري

This law covers criminal charges and punishments in Algeria, including topics pertaining to public safety, theft, violence, and other illegal actions.

يشمل هذا القانون التهم الجنائية والعقوبات في الجزائر، بما في ذلك المواضيع المتعلقة بالأمن العام، والسرقة، والعنف، وأفعال غير قانونية أخرى.

3. Algerian Family Code: قانون الاسرة الجزائري

This legislation controls concerns of personal status, including marriage, divorce, inheritance, and child custody. It combines aspects of Islamic law (Sharia), notably in topics of marriage and inheritance.

ي نظم هذا التشريع مسائل الأحوال الشخصية، بما في ذلك الزواج، والطلاق، والميراث، وحضانة الأطفال. فهي يجمع بين جوانب الشريعة الإسلامية، خاصة في موضوعي الزواج والميراث.

4. Algerian Commercial Code: القانون التجاري الجزائري

This code deals with business and commercial transactions, such as company creation, **bankruptcy**, and contracts. It defines the guidelines for how enterprises function inside the nation. يتناول هذا القانون المعاملات التجارية والاقتصادية، مثل إنشاء الشركات المتعلقة بكيفية عمل المؤسسات داخل الدولة. والإفلاس والعقود. ويحدد الإرشادات

5. Algerian Labour Code: قانون العمل الجزائري

This legislation covers labour relations, workers' rights, and employer duties in the workplace. تنظم هذه التشريعات علاقات العمل وحقوق العمال وواجبات أصحاب العمل في مكان العمل.

6. Algerian Code of Criminal Procedure: قانون الإجراءات الجزائية

This code describes the processes for conducting criminal proceedings, from **inquiry** to **punishment**. It covers regulations regarding the rights of the accused, pre-trial custody, and **appeal** procedures.

يصف هذا القانون الإجراءات الخاصة بإجراء المحاكمات الجنائية، من **التحقيق** إلى **العقوبة**. ويغطي اللوائح المتعلقة بحقوق المتهم، والحجز قبل المحاكمة، وإجراءات الاستئناف.

Differs courts. مختلف المحاكم

Codified law

Court of conflict. محكمة النزاع

Absence of judicial review. غياب المراجع القضائية

The institution of parquet. هيئة النيابة العامة

Independence of judiciary. إستقلالية السلطة القضائية

Algerian legal system المظام القانوني الجزائري

Civil Procedure الإجراءات المدنية

Administrative Procedure الإجراءات الادارية

Judges القضاة

Lawyers المحامين